



SETMANARI DE LITERATURA, NOVAS Y ANUNCIOS

Dedicat ab preferencia al desarrollo de la vida teatral de Catalunya.

SORTIRÀ LOS DISSAPTES

PREUS DE SUSCRIPCIÓ:

En Barcelona. Ptas. 2 trimestre.
Fora ciutat. » 2 »
Extranjer y
Ultramar. » 10 l. any.

Director: D. JOAN BRÚ SANCLEMENT

REDACCIÓ Y ADMINISTRACIÓ:

Carrer de las Cabras, 13, segón.
Bussò à la escala.

Despaix: de 12 à 2.

PREUS DE CADA NÚMERO:

Número corrent. 0'10 Ptas.
» atrassat. 0'15 »
» » pera
los no suscrits. 0'20 »

AVÍS

Tenint ja impresas las cubertas del drama *Clarís*, tots los senyors que les desitjin, poden obtenirlas gratis, mediant la presentació del primer y últim full á la Administració: Cabras, 13, 2.^{on}, 1.^a, durant las horas de despatx.

Los que vulguin deixar á nostre càrrec la enquadernació, ja desde avuy poden passar á verificar lo cambi. Entregant tots los folletins (en bon estat) y la cantitat de vint céntims de pesseta, rebrán al acte lo tomo del *Clarís* enquadernat.

LA EVOLUCIÓ TEATRAL

II

LO TEATRO EXTRANGER Y LO CATALÁ

L'esperit del modern progrés influix en totes las manifestacions de la activitat individual, enmotllanho tot á las vritats per ell descubertas. Lo Teatro, mal que pesi á n' els que no comprenen tota la importància social que té, també 's conmou al impuls regenerador de las ideas novas, y veu caure á trossos corcat y podrit lo seu antich convencionalisme, per renaixer ab una vida nova al calor de las vritats sociològicas y antropològicas qu' ho governan tot.

Llensats per l' art romàntich, los darrers ba-

dalls d' agonía en vida del que fou lo seu ilustre campeó, novas tendencias y novas aspiracions se dibuixan en l' horitzó de la obra dramática y s' entra en plé períoda de transició.

Sardou impera en lo mon, gracies á la vulgarisació que á las sevas obres donan las companyías dramáticas francesas é italianas, y en las demés nacions algun qu' altre Echegaray aixeca 'l front, tots animats dels millors desitjos y disposats á pintar la societat en que viuhen, pero ressentint-se evidentment dels ressavis romàntichs. Los procediments científichs, sobre tot l' análisis dels caracters socials d' una rassa ó d' una naciona-litat preocapan més al autor que 'ls jochs de paraulas y las farsas antigua, y no té altre afany que 'l de presentar un tipo que parli, 's mogui y 's conduheixi com qualsevol individuo de carn y ossos; y 'l resultat d' aquest análisis dels sers que 'ns rodejan y de la apreciació exacta del medi cósmich en que viuhen, es la creació de tipos sintétichs, quals atributs son las bellesas y 'ls defectes de la societat entera considerada en un moment històrich. La adaptació á la escena de la *Thérèse Raquin*, de Zola, malgrat son poch èxit, representa un dels moments crítichs del progrés dramàtic; fou á modo d' una revolució dintre de la evolució lenta dels procediments teatrals. Al recordar la nit de nuvis dels dos assassins; las imprecacions del nou marit devant lo retrato del marit mort, que ha quedat oblidat en un recó de la cambra; la entrada de la confiada y bondadosa tia á qui ha despertat lo remor de las disputas, en lo precís moment en que l' espós de sa neboda dalt d' una cadira bò y amarrat al quadro á pun-

de trossejarlo, los ulls surtintli del cap, diu en lo desbordament de la desesperació y de la rabia: «¡Míratel; te la mateixa expressió; nos mira del mateix modo que aquell dia que 'l varem tirar al ayugal!...—¡Ah! l' ànima 's conmou com devant del espectacle més sublim, enmotllat dintre del *medi* més just y natural...! les la bestia humana, ja sanch tota al cervell, batent fort las parets arterials, á punt de ròmprelas, satànicament hermosa en mitj de son crim!

Lo realisme segueix son pas avassallador enderrocant los arcaïsmes clàssichs y romàntichs; traspasant, pot ser, en lo *Théâtre libre*, sos propis límits, com sol succehir en tota idea progressiva, per quedarse en un just medi en lo *Théâtre français* y demés salas d' espectacles de París. No fá dos mesos que 'ls parisiens varen assistir á la *réprise* del arreglo teatral de la *Sapho* de Daudet, y aquell públich que vint anys enrera apostrofava á Zola, y solament gosava ab las sutilesas clàssicas ó ab las extravagancies hiperbòlicas del romanticisme, va tolerar en escena un tipo tan atrevit com lo de la protagonista de la obra de Daudet; una cortesana depravada per los seus numerosos amants; una envilida que en materia d' amor toca *toute la lyre*. ¡Quín avens en lo gust del públich, y quín progrés més radical en la manera d' apreciar la obra artística!

Mentre aquest progrés s' accentúa en la capital reconeguda com á cervell del mon intel·ligent; y mentres en las regiôns de la Russia lo místich Tolstoi plora devant de las desgracias del pobre rus, vivint en las entranyas del país de la fam, renegant de tot avens, portat potser per la bondat de la seva ànima angèlica; allá, en la gelada Noruega, s' aixeca la gegantina figura de Enrich Ibsen, temperament estrany en lo que 's confonen la ciència, lo misticisme, la filosofia y la potència dramàtica, pera trevallar á una obra comú y única: la translació del home *real* á la escena. Ibsen no trasporta la Societat á la escena solament pera retratarla ab sos vics y sas virtuts, sinó que aspira á la realisació dels més grans ideals y s' enlayra fins á dar fórmulas concretas pera arrivarhi. La mort d' Oswald, degenerat per los vics de son pare, plé de aspiracions é ideas, pero mancantli las forses á son remollit sistema nerviós, saludant ab sos últims crits d' agonía los primers raigs del sol que il·lumina un nou dia, representa l' anhel del artista que dirigeix tots sos esforços al plantejament de la reforma de las costums socials; es la oda del poeta cantada á la aurora del dia en que la humanitat comprenGUI la idea de la inmortalitat condensada en lo grandiós principi de la generació. Lo divorci que constitueix lo desenllás de *La casa de las ninas* es una fórmula filosòfica y práctica dada al anacrónich matrimoni indisoluble; y en sa última obra, en lo *Alvand Solness*, apenas coneiguda en lo nom

llatí, al mateix temps que fraternisa ab las més modernas teorías científicas, evidenciant la influencia que poden tenir sobre 'ls sers que 'ls rodejan determinats cervells dotats de extraordinaria potència sujestiva, simbolisa en la persona del constructor *Solness* la resistència de las ideas vellas á cedir la plassa á las ideas novas, y en lo tipo de son dependent la potència regeneradora de la juventut esclatant á despit de tots los obstacles. Ibsen contempla ab una serenitat olímpica tots los atributs de perfecció y totas las notas viciosas de la humanitat; los seus personatges son símbols encarnats en un sér que viu y pensa com los nostres semblants. Baix la influencia d' aquesta portentosa figura y dels que segueixen en lo seu camí lo teatro realista pur se va transformant lentament y entrant de plé dintre del simbolisme filosòfich sense abandonar la esfera de lo real y renegant cada dia més del convencionalisme.

Y, entant, ¿qué fá lo teatro catalá?

(Continuará)

IGNASI IGLESIAS

PER UN ÁLBUM

Uns versos inspirats dius que voldriás
per ton album, Pilar?...
No coneixas que 'l brill de ta hermosura,
lo d' ells ofegará?

GERONI MARTÍ.

QUINT CONCURS

LA COVA DEL FANTASMA (*)

En la nit de Nadal hi havfa gran mohiment en lo poble de Viladrau. La noya dels masovers de la masia coneiguda per *la Sala*, havfa sortit aquella tarda á fer llenya y á las deu de la nit encara no havfa tornat. Los pares de la noya, desesperats, se dirigiren al poble y de casa en casa preguntavan si havífan vist á la seva Merceneta. Tothom los hi contestava negativament, pero al sentir las exclamacions de desconsol dels pares, tothom s' oferia á ajudarlos á buscar la noya. Un grup, format pel pare de la noya perduda y tres altres veïns, se'n anaren cap al cementiri, y al arribar devant del reixat d' aquest lloch, al mateix temps que tocaven las dotze de la nit, sentiren un horrendo tró. Los quatre alsaren lo cap envers la part alta del Montseny y sota la creu de Matagalls varen veure una grossa foguera.—CONRAT ROURE.

(*) Artur Casademunt.

NOTA.—Fins al dimecres á la hora designada varen enviarnos 34 pàrrafos disputantse l' honor de comensar lo article objecte del Concurs present y després de llarch exàmen que vā donarnos lo consegüent treball, per unanimitat va acceptarse lo que vē firmat per

D. CONRAT ROURE.

Lo plan de article que ell inicia, es lo que deurá anarse segunt per los autors que vingan á continuar la feyna.

Lo PÀRRAFO SEGÓN deurá constar de deu ratllas ó sifa del espay que aproximadament acostuman á ocupar en lo setmanari.

Tot autor distingit ab la publicació del seu párrafo queda fora del concurs.

Lo dimecres al mitj dia quedará closa la recepció de párrafos y en lo número vinent se repetirà la publicació del primer párrafo junt ab lo segón que 's distingeixi.

Are, donchs, tornar á la tasca y á veure cóm se va enredant la madeixa.

LA REDACCIÓ.

Notas bibliográficas

L' ESTIUE DE SANT MARTÍ.—Poema en vuit cants, escrit per Apeles Mestres.—Planas, 90.—Mida, 16 x 22.—Barcelona 1892.—Estampa de Espasa y C.ª—Preu, 2 pessetas.

Lo darrer poema del atildat autor de las *Baladas*, es una producció que va ser premiada en lo últim certámen fet per la societat *Centro de lectura* de la ciutat de Reus, y en bona fé que lo Jurat va fer justicia al conferirli premi.

L'estiuet de sant Martí, no es una obra de la volada de *Margaridó*, pero atesora un vigor descriptiu poch comú y en ella lo sentiment corra á doll ab naturalitat encantadora.

Lo tipo del doctor Joseph Marfa surt tan robust, tan fresch de la ploma d' Apeles, com ne surtirà del pinzell d' un mestre en un quadro al oli.

Aquell metje se fa tot seguit simpàtich, se familiarisa ab lo lector y un no pot menos de reconeixer en ell un original de carn y ossos.

L' Angeleta, ab sa interessant malaltia commou amorosament y 's fa al igual tot seguit amiga nostra, essent de primera las escenas de la visita del metje y del modo com l' amor fereix lo jove cor del vell galeno.

Mes allí hont l' autor arriba á la meta de sa obra, es en lo passatje en que 's convens de la inutilitat de Diderót, de Voltaire y de Rousseau, que ab sas filosòficas teorias no li explican l' estat del seu cor, hont veu hi fa estada un algo fins á las horas desconegut per ell, é increpantlos, tira al foch los groixuts volúms que constituhiren las úniques delícias de sa vida en 60 anys que dú.

La curació de la noya per l' amor del jove hereu Manresa y lo modo com lo doctor ho sab, en los precisos moments que petjava la masía pera anar á demanar la mà d' Angeleta y la resignació ab que s' entorna á casa á buscar de nou en la filosofia lo consol de la vida, son actes narrats d' una manera tan tendre, que transportan á las regions ideals del amor.

En Joseph María va fer tart pera pendrer cadira al voltant dela taula del amor; ditxós aquell que pot coneixer l' estiu ants del *estiuet de sant Martí*.

La forma y metro de la versificació es espontànea,

al mateix temps que pulida com la imatge d' una verje grega y los dibuixos que ilustran lo volúm, son detxats de execussió, com ho solen ser tots los surtits del llapis del mateix Apeles.

La edició es presentada ab gust y luxo.

J. BRÚ.

Com á mostra de la fluïda versificació que resplandeix en *L' Estiuet de Sant Martí*, publiquém á continuació lo següent fragment qu' estém segurs saborejarán ab delicia nostres lectors.

Y acostantse al armari
blandint el puny y ab la mirada encesa:
¡canallas, trapassers!—crida en desvari—
canteu, podeu cantar, no 'm feu feresa,
¡tupinets plens de vent! ¡trist inventari
de mots sense sentit! ¡vocabulari
dictat per la mentida y la peresa!

¡Malaguanyats els días
perduts en compulsar y estendre notas!
Heu omplert mon cervell de tòries
y heu ressecat mon cor... ¡Calleu, idiotas!
totas vostras lletrotas
penosa y fredament arrengleradas,
tota vostra ciència
no valen la més breu de les miradas
d' aquell àngel d' amor y d' ignorència.
¡Canallas, mentiders! ¡pous d' impotència!»

Y rugint s' abrahona
al armari fatal. ¡Quin goig li dóna
estrènyer, massegar, aquells que mira
com á turbas faciosas conjuradas
contra d' ell, d' ell tot sol!... Y ab dos brassades
arrenca als filosophs y al foch els tira.

Y veient las ganyotas
dels fulls revenxinantse á las llengotas
de la flama que llepa y que mossegà
aquelles planas, de malgrat obertas;
al sentir els cruxits de las cubertas
de pergami que 's tors y espeternegà;
al seguir ab la vista fascinada,
quan s' esmuny la darrera flamarada,
las serpetas de foch que ressegueixen
lletra per lletra eixa Babel cremada;
els seus ulls resplandeixen
y esclama victoriós «L' hora es sonada,
farsants, més que farsants! ¡Veyám qui'm priva
de fer avuy lo que no he fet fins ara!
Aquell qu' arriba tart, aquell arriba
més descansat y fresch, y ab millor cara,
¡Quan era temps?... ¡Encara es temps, encara!»

APELES MESTRES.

CORRIDA REAL

Lema: (Impresions d' un toro en plassa.)

Si sé lo que d' uns quants días ensá están fent ab mí, que 'm fassin estoçat!

M' han fet viatjar encaixonat en un mal vagó de ferrocarril, m' han fet donar cent giravoltas y després de deixarme reposar quatre días en un corral petit y brut, m' han enflocat ab una monya de cintas de colors virolats que, encara que m' adornan un bon trós, no deixan de causarme certa molestia.

Lo que 'm té més ab ansia, es que tot lo dia d'ahir y tot aquest demati, que rébo visitas de gent que no coneix ni de vista: guaytan, me prenen l'afiliació, m' alaban ab frases d'andalús entremesclat y tot catxondos se 'n van dihent:—*Buena lámina! Dará juego!*

Ahir deyan que ayuy, ayuy han dit que aquesta tarde. No comprench qué volen dir, ni qué volen fer: en *fin*, ja son las quatre tocadas, veurém qué 'n surtirà de tot això.

Lo cás es que, encufornat aquí dins ab la calor que fà, comenso á aburrirme. ¡Vaja, está vist que no hi ha res com lo pais natal! Aquells *prados* coberts de verdor, tan espayosos, tan frescos, tan purs, tan... ¡No sé perque 'l cor me diu que no 'ls tornaré á veurer may més!... Ni á mos companys d'infantesa tampoch. ¡La vritat, que 'ls anyoro!

—Traratf... traratf... tritraf.

—¡Hola! ¡Cornetins y timbals? Alguna novetat té d' haverhi quan aixís tocan.

¡Calla! ¡Han obert una portella!... Veyám, passemfa: veurém ahont dona.

¡Ma-noy! ¡ma-noy! ¡Quina plassa més gran, netà y rodona! ¡Ja m'engresca això! ¡Brúu!... Aquí quant menos se respira un xich d'ayre.

¡Qué es alló que volta tota la plassa! ¿Gent? ¿Personas? Sí, si fins me sembla coneixer á alguna de las que aquest demati han vingut á veurem. ¡Recristo quína gentada!

Veyám, donemhi un tom.

¡Hola! allf 'n veig un que vol fer broma: m'enseanya una bandera vermella, y fuig. ¡Veyám si l'atra-po! ¡Búu! ¡Ca! Va molt *liquero*: sembla un *gànguil*.

Té: aquest altre vol imitarlo... ¡Aquest es groch!

¡Votua á las *banyas* de l' avil! ¡No 'n surten pochs de colors! ¡Això sembla una tintorería!

Verdaderament tinch ganas d'estirar las camas y donar quatre cops de cap. ¿Quín' hora deu ésser? ¿Dos quarts de cinch? Si, no poden ser gayre més; donchs esperaré l' hora de sopar tot jugant á saltá y corre.

¡Bruu... espereume que vinch!

• ¡Bravo! Ja s'atansa un de catxondo ab un pal llarch com una *carrotja*: veyám, acostemshi.

¡Ansia! ¡D' un *salt* ha passat per damunt meu! ¡Oh, pero ja t' he *filat, mano*: tórnahi, veurás cóm t'*enfilo*.

¡Cá! diu que no, no ho vol pas. Ja la sabs prou llarga per ser tan jove, ¡carat!

¡Eh! ¡Qu' es això! ¡Ah! un caball. ¿També hi vols serhi tu? Fuig, home, fuig, ¿qué no veus que pendràs mal? ¡Qu' estás magre!... ¿Me vols creurer? feste donar una mirada, porque, ó molt m'equivoco, ó tu estás ull-prés.

¡Qué! ¿No vols apartarte del joch? tu mateix... pro 'm sembla que hi perdrás diners... ¿No veus que t' aguantas per compromís? Me fas l'efecte d'un catre sense tela.

¡Qué *relinxas*, qué *relinxas* ab aquestas camas que semblan un joch de bitllas mal plantadas! Vaja, *vete quan Dios, te desprecio*, ¡pu!

¡Encare remugas! Veyám si faig *bólit*! ¡Up! ¡Véus! Camas en l'ayre igual qu' un escarbat que, caygut de panxa al sol, no pot girarse, espatega y... ¡Uy

quina *picada* vora 'l canó de las sopas! ¡Sang! Sí. ¡Ah, pillo! M' has punxat de traidor! ¡Bruu! Esperat, que veurás las tornas.

¡Ahont ha anat! ¡Ah! Allf 'l veig, en aquell tros de sombra.

¡Suuy!

No, no es pas ell... Pero es de la mateixa familia. Deu esser germà ó parent perque está tan *maagree* com l' altre. Tu pagarás per... ¡Sota, manobra, que cau la gaveta! ¡Uy! ¡Altra punxada! ¡Bruu! y que cou! ¡Viva Déu qu' això no ho aguento!

¡Saco! ¡Bólit! ¡Sota! ¡Toma! ¡Issa!

Té: vaja: ¿estéu contents? cinch caballs per fer butifarras. Ja us ho deya que no 'm busquessiu jochs.

Lo cas es qu' ab aquesta hassanya tinch l' espalla mitj macada.

Be, mentres me deixin passejar tranquil esperant l' hora de sopar, ja 'm passará.

¡Y aral! ¡Qué vol aquell amenasant ab as llapideras guarnidas de paperets de colors! ¿Qué m' ho dihèu á mí, mestre? ¡Sí! Voy...

¡Ah, sí!... ¡Es dir que després de catxundarte, fuges! Ja estás prou de bromà... Acostat, guapo, acostat... Ja torna: més aprop... més... més aree...

¡Ay! ¡Muuu! Això semblan *banderillas*. Pican més que sangoneras. ¡Quín joch deu ser aquet que no avisán quan se pot pendre mal! ¡Deu de Deu! Si l' atrapo l' enfilo com un cargol.

Allf 'n veig un de grassonet. Ansia ab ell. ¡Muu! Altre vègada! ¡Quina sentida! ¡Oh! Y la gent encare aplaudeix! ¡Qu' estéu d' humor! Aplauideixen per veurem rabiar. ¡Vaya una gràcia! Y per veuret això potser havéu donat diners.

¡Cóm me couhen las feridas! ¡Cristo, quina pican-tó!... ¡Uyuyuy! Un ó altre pagará ma rabia. ¡Siuu! Ja veuré si us faré correr. ¡Siuu!

¡Té, ara xiulan y cridan perque sé defensarme! ¿Qué us pensavau qu' era algún *manso*?

Un darrera l' altre tots saltan això que 'ls serveix de barrera: veyám s' hi arribo... ¡oyup!

¡Xop!

Ja hi soch: ¡quin carreró més estret y llàrch! Sembla una *cloaca*.

¡Ay la mare! Los de dalt me bastonejan impunemente. ¡Cobarts! Jo us tingüés en mitj de la plassa! Gran mal se 'n feu de ferme passar per las baquetas estant vosaltres á *contra barrera*!... ¡Baixéu valents, baixéu!

Ah, per si veig una cantonada. Giraré per ella, y me 'n aniré á sopar que ja deu ser hora: un altre dia que torni per aquets encontorns, ja me las pagaréu totes plegadas, ja.

¡Bo! ¡Ja torno á ser en la plassa d' avans! ¡Quí ho entent això!

¡Qué! ¡Ja s'acosta aquell de las llapideras! ¿Qué no veus qu' ab las que porto clavadas á l' esquena semblo un ball de bastóns? ¡Oh, y la música toca! Deu anar á sò d' orga això. Espavilat, que t' espero.

¡Ah, vols que vingui! Voy. ¡Bruu!

¡Ayyy, si 't descuydas! Valgit las *curriolas* que si no...

Vaja, ja n' hi ha prou: estich cansat y... ¿qué?... ¿Vols tornarhi? Mira que va de bò.

¡Ay! ¡Quina punxada més fina y reconsagrada!

¡Llamp del cel! ¡Aixó ja es massa! ¡Ja he acabat la paciencia! ¡Bruu! ¡Bruu!

—Traretarí trataratará...

—¡Altre cop cornetí de fira! Creguéu que no estich pas per músicas. Tinch ganas d' esbravar me ab algú.

¡Hola! ¿Qui es aquet tan *jacarandoso* que s'acosta? ¡Es guapo! Si jo estés prou de broma li diria: *Viva tu mare, ole yá!*

Y 'm sembla conéixel... Sí, aquets *andamius*... aquesta cara... No sé, pero 'm jugarfa una *orella*, que no es aquesta la primera vegada que 'l veig.

¡Ah, ja hi cäch! Aquet es undels molts qu'ahir va venir á véurem, sf: d' ell me 'n recordo més que de ningú, porque anava ab una *cuadrilla* de companys vestits tots per un simíl, jaquetillas *estretas* y sombreros *amples*. Sí, si fins me recordo que 'l varen anomenar varias vegadas: li deyan.... Gatin... Saltini... ini, ini... jah! Mazantini, si, Mazantini.

La vritat es qu' es simpátich.

¡Cóm se 'm quadra! ¡Qué deu volquer fer ab aquet drap vermell que m' ensenya y aqueixa espasa tan lluenta! ¿Algún joch nou? Veyám.

Un, dos, tres, quatre.

¡Ma-noy, quins *pases*! M' ha deixat tonto.

¡Y quins picaments de mans!... Bé, entenemnos, son per ell ó per mí?

No ho podré sapiguer pas, aquesta gent tan aviat aplaudeix com xiula.

Ja m' engresca aquet joch: tornemhi.

Un, dos, tres, ¡paf! ¡Quins jochs de capa més incomprendibles!

¡Y tornan á aplaudir! ¡Y tiran sombreros!

No sé qué tinch... La sang me bull. ¡Aquest home 'm fascina! Voldria anarmen... y no puch: lo trasteig de capa m' enlluhera.

Pif, paf. Té, *pase* y...

Está vist, ab ell no hi puch res

Pero jo t' atraparé.

Veyám si acotxant lo cap una mica y embestintlo de frente... Probemho.

¡Are!

¡Nyach! ¡Bug! ¡Bug! ¡Qu' es aixó! Sembra talment que m' hagi empassat una espina de bacallá.

¡Ay, ay, ay, ay! ¡Las camas me fan figal! ¡Ay! ¡La vista se me 'n va! La sang circula ab desordre! De *fret* me *cremo* y de *caló* 'm *gelo*! Lo pols me bat ab fors! ¡Bug!

Seyemhi: no 'm puch pas tenir dret. ¡Qué tinch, Deu meu! ¡Qué tinch!

¡Quins repicaments de mans! ¡Quánt sombrero! ¡Quants cigarros! N' hi ha per plantarhi un estanch.

¡Bug! ¡Bug! ¡Malehit singlot!

¡Oh! ¡Qué veig! ¿Mon pais natal? Sí, lo prat sempre verdós ahont vaig naixer voltat d' amorosos cuidados. ¡Quin temps aquell! Mos germans encare pastoran lliurement. ¡Desgraciats! Que poch penséu lo sí que us espera. ¡Qu' hermosa es l' ignorancia de l' infantesa! Menjéu ferratxe, menjéu ara que us vaga. ¡Jo ho pogués fer!

¡Crech que deliro! Sí, tot aixó es ilusió filla del desvari. ¡Oh! Massa ho comprehenc tot! Aixó es la mort, sí, la mort: ¡Bug! Bug!

Aquest singlot, aquest singlot sangnós ho diu prou clar.

¡Ja no hi ha esperansa!

¡Desgraciat de mí!

Volia esperar tot donant un vol l' hora de anar á sopar, y aquest' hora ja ha arribat: vaig á sopar, sí, sí, pero vaig á sopar ab Sant Pere.

LLUIS MILLÁ.

LA COMEDIA HUMANA

En Joan ha mort; á la última morada
l' accompanyan uns quants, que amich li deyan
quan la Parca cruel encar no havia
lo fil de sa existencia fet á trossos;
l' accompanyan alguns, que igual ploravan
(al menys aparentment) las penas sevas,
com reyan, plens de goig, tots los seus *ditros*;
qu' en los seus passatems may lo deixavan.

Ha mort; ja no existeix l' amich de sempre!...
ja no existeix... y quin pesar que 'ls dona!...
Ben clar á qui 'ls pregunta tots ho diuen!
ben clá' ho diu la corona! ben clá' 'ls llassos
de dol, que han fet posar demunt lo túmbol,
ab emblemas d' amor y d' anyorança!...
Ben clá' y més clar que tot encar ho expressa
lo que, desde sa casa al cementiri
tan compungits y ab tanta tristor vagin,
que no han parlat res més que... de negocis,
de donas y demés propias taleyas.

II

En Joan ha mort: los funerals s' acaban,
y á sa casa, de donas flarga fila,
acut á dà á sa mare un *sentit pésam*
que en lloc de un grat consol, dónli amargura.

La pobre 's desfá en plors mentres recorda
que ja no pot parlá á qui tant volia,
que ja no veurá més al fill d' l' ànima,
que ja no pot oir la veu plahenta
d' aquell per qui hauria dat la vida tota;
y 's quedan allavors las més amigas,
endoladas y ab ulls fins y sedosos
que si admirablement tapan lurs rostres
no 'ls poden cubrir igual la hipocresia,
y entrantsen á la sala ab las parentas
per consolar á la afigida mare,
s' assentan, tret lo vel, formantne rotllo
y parlan del difunt ab tanta pena,
qu' entrantne de sa vida 'ls episodis
á relatar, s' ocupan de sos trajes,
de las novias que 'l mort tingut havia,
de si vestian be... y per fi alló acaba
qu' es *acadèmia fúnebre de modas*.

JORDI MONSERRAT.

Servay de fora.

GIRONA.—Ab lo benefici de la primera tiple doña Matilde Verdecho, va estrenarse en lo Teatro Principal d' aquesta ciutat la sarsuela dels Srs. Estremera y Chapí *Las hijas de Zebedeo*, que no fou gayre del agrado del públich; després varen posarse en escena *Los demonios en el cuerpo* y *Chateaux Margaux*, sarsuela en la qual s' hi distingeix en gran manera la Sra. Verdecho.

Me sembla qu' algún lector preguntará:

— Y donchs ¿qué ja no vé la Judic?

Per are sembla que no.

Ja alguns anys endarrera havia de venir la célebre artista francesa al Principal y tampoch va compareix.

Es una pena, pero ¿qué volen ferhi?

Després de tot, doném gràcias á Deu qu' al menos nos reserva la companyia infantil!

LICEO.—Després d' anunciar-se y suspendres diferents vegadas la representació de *Macbeth*, se cantá per fi aquesta òpera y més li haguera valgut á la Empresa suspéndrela definitivament, ja que exceptuant al Sr. Blanchart que 's feu applaudir ab justicia, 'l resto de la execució no brillá pas per la séva bondat.

Segueixen los ensajos de la ópera *Garin*, en la qual debutarà la primera tiple Sra. Othon.

ROMEA.—Ahír devia tenir lloch lo benefici del actor D. Frederich Fuentes qui tenia anunciadas las següents obres: *Una orga de gats*, comèdia molt temps hâ no representada; la pessa *Contents y enganyats*; l' estreno de la humorada en un acte *Lo que son los marits* y la sarsuela *Lo primer dia*.

Donat lo atractiu del programa y las simpatías ab que conta lo Sr. Fuentes, es de creure que la funció 's veurà molt concorreguda.

Pera la pròxima setmana està anunciat l' estreno del drama *En pere Torrents*, original del applaudit autor Sr. Martí y Folguera.

NOVETATS.—Ab aplauso ha vingut representant durant tota la setmana lo melodrama *Luisa (La Saeta)* original de D. A. Moreno Gil.

Es aquesta una obra en la que hi brillan las facultats dramàtiques de son autor y que si be té un primer y segón actes algo confosos, en cambi conté situacions commovedoras y alguns efectes ben buscats que sorprenen al espectador.

Ademés, la obra està escrita en fàcil y correcta prosa, de la que ja 'l seu autor nos en havia donat mostra en altres obres anteriors.

La producció que 'ns ocupa ha sigut presentada ab un nou y bonich décorat, sobressortint lo del tercer y quart acte, especialment aquest últim, que representa lo soterrani d' un castell qu' en un moment donat s' ensolsfa y es invadit per l' aigua.

Los actors trevallaren ab empenyo, sent tots molt applaudits.

Pera la present setmana està anunciat l' estreno de un altre melodrama titolat *La ladrona de niños*, qual protagonista desempenyàra la Sra. Mena.

Los aficionats á las impresions fortes estan de enhorabona.

TÍVOLI.—Avuy deu inaugurar-se la segona temporada teatral ab l' estreno de la sarsuela catalana en tres actes *La mar*, lletra y música del Sr. Coll y Britapaja.

Veurem.

ELDORADO.—La sarsuela *El organista* que tan esbalot produí al estrenarse á Madrid, ha merescut una acullida favorable del públic del Eldorado. La obreta, qu' es original del Sr. Estremera, conté un argument senzill, pero està plena de *quid pro quo* qu' excitan continuament la hilaritat del públic.

En quánt á la música original del Mtre. Chapí, es molt agradable, sobressurtint dos duos que foren molt ben cantats, un per las Sra. Cubas y 'l senyor Lasantas y l' altre per los Srs. Palmada y Gimeno.

La execució bona per part dels actors que sieren molt applaudits.

Es de creure que *El organista* durarà molt temps en los cartells.

Dijous definitivament devia tenir lloch l' estreno de la parodia *Guasin*.

LABRUGUERA.

Novas

Ab lo número d' avuy repartim las últimas planas del drama *Claris*. Desde 'l número pròxim començarà la publicació de la comèdia en dos actes de D. Frederich Soler, *Lo teatro per dins*.

Referent á la adquisició de las cubertas del drama *Claris*, vègis l' avis de la primera plana.

Per la *Gaceta de Madrid* se fa públich que los Marquesos de Cortina, en memòria d' un seu fill, han creat un premi de 4000 pesetas pera la millor obra dramàtica de entre totes las que cada cinch anys s' estrenin en los teatros de la *Península*. La Real Academia ha sigut encarregada de formar lo Jurat y redactar las condicions y ha posat com á una d' elles que la obra en qüestió ha de ser escrita en *castellà*.

De manera que las obres catalanas que s' estrenan en la *Península*, pera la Real Academia se las considera com estrenadas á la Xina.

Mil gràcies.

¿Es que la Academia 's creu haver complert ab nostre Teatro perque un dia premià lo drama *Batalha de Reynas* y no vol tornarse á trovar en altre cas semblant?

Tot podria molt ben ser.

L' Associació de Coros de Clavé està fent preparatius pera la excursió que aquest any tenen projectada pera anar á Valencia, á semblansa de 'l anada á Mallorca l' any passat.

En la veïna població de Sant Andreu de Palomar se inaugurarà pròximament un teatro que durá lo nom de "Teatro Fontova."

Molt important sigué la conferència que D. Claudi Omar y Barrera donà dissapte passat en lo "Centre Excursionista."

Versá lo tema sobre *La municipalitat de Catalunya*, tractantlo extensament en diferents punts y molt especialment en la demostració de que 'l idioma oficial d' ella, es lo català.

Sentim no poder disposar de més espai per ocuparnos ab la detenció que tan important conferència 's mereix.

Ha mort á Bilbao Donya Cristina Curriols, una de las estrellas que la sarsuela catalana tingué en sa bona època.

Moits anys estigué treballant en casi tots los teatros de nostra ciutat y moltas foren las sarsuelas qu' estrená, entre quinas citarém, *Robinson Petit*, *Las cent donzelles*, *Lo somni daurat*, y *De Sant Pol al Polo Nort* de las que sigué principal element per sa bona dicció, ben timbrada veu y agradable figura.

També ha mort en aquesta ciutat D. Francisco Clavé, germá del malaguanyat músich-poeta Joseph A. Clavé.

Lo cassino Terrassench ha publicat lo cartell d'un certámen humorístich, quin acte de distribució de premis tindrà lloch lo 12 del próxim Febrer, festivitat de Carnestoltas.

La setmana entrant comensarán en lo teatro No-
vietats los ensaigs del drama *Herencia de sang*, ori-
ginal dels senyors Dalmases Gil y Guasch Tombas.

Diumenge passat al vespre en lo nou local del "Foment Catalanista" va celebrarse una vetllada. Tots los treballs llegits obtingueren molts aplausos, en especial *Vint y cinch anys* del Sr. Boloix, *Pels Reys* del senyor Vilanova y lo discurs del Sr. Tobella.

Aixis mateix siguieren molt aplaudits tots los números musicals del programa.

L'apreciable actor D. Enrich Borrás lo diven-
dres de la setmana passada á Badalona, en la repre-
sentació de *El prólogo de un drama*, se dislocá un
brás al fer una cayguda.

Sentím lo contratemps, desitjant pugui sortirne en be aviat tan estudiós actor.

Don Ramón Masifern ha publicat la colecció de poesías que ab lo titol de *L'aglenya* li premiá lo Consistori dels Jochs Florals de aquest any ab la flor natural.

Enigmas

ENDEVINALLAS

I
Sens ser mestre faig fer lletras
á homes burros acabats:
ma mare n' es filia mèva
¡veyas, lector, si es estrany!
No tinch cor y a moits animo
fins per fa un disbarat,
y quant més vell, tinch més forsa...
Vaja l'M' has endevinat?

MANEL MIRAPEIX.

II
Per tot l' any vesteixo panyo
de superior calitat.
Ab mi jugan y m' escullen
los bandos pera lluytar.
Y tinch sols per mi un criat
¡Soch dificil d' encertar!

J. AVELTA.

III
Sens ser bola só rodona,
me palpan y no dich ré;
a trossos me fan també
igual l' home que la dona.
M' assassinan y no 'm moro
y fins tú, lector, no 'm pianyas;
no tinch ulls y mas entranyas
te 'm menjas mestres que ploro.

JUST CASALS.

IV
Per més lleig que sigo jo
sempre bell me sento dir:
un home m' ha de tenir
si haig de fer mà obligació:

tinch molts ulls y no hi veig gens,
sen ser roda, só rodó,
tinch pell y bestia no só...
vaja d'ençara no m' entens?

D. JORDI.

V
Tinch una qua molt llarga
y encar que diu que rès so,
ab la mà dono un bon tanto
al qui agrada menjar b'.

A FONTSEROLA.

VI
Tinch quatre ulls y no hi veig gens,
sens ser cercel só rodó,
me menjon y pà no só:
vaja d'ençara no m' entens?

BARRET VELL.

VII
Soch una senyora
que 's trova al mercat,
ab la qua verda
y 'l vesut morat.

ONGRÖF.

VIII
Dos preguntas que son duptes
formau cosa que ilumina;
a veure qui ho endevina.

PERET DE SARRIA.

IX
Só nota, só rey, só sant;
y qui s' hi trova,
a volta l' hi causa espat,
ó he bo aprobá.

HOSTAFRANQUÍ.

X
Com vinch de pares morenos
jo moreno soch també:
soch tant estrany, que per ferme
sempre 'm tenen de desfer.

JAUME CASTANYOLAS.

Las solucions en lo próximo número.

AVÍS

Tots quants envíin las solucions de tots los Enigmas de aquest número, tindrán de regalo una obra dramática per lo qual s'estableixen las següents condicions: S' admeterán las solucions desde la sortida del numero fins a les cinch de la tarda del dilluns proxim. Cada plech, contenint ditas solucions, se li donarà lo número d' orden de sa presentació. A las set de la tarda de dit dilluns se verifica un sorteig y lo plech qual número resulti premiat, aquell haurá obtingut lo premi.

Cada plech deu anar acompañat de unas cubertas d'aquest número. Los plechs deuen depositarse en lo busséu del periodich.

Solucions als Enigmas insertats en lo número 43.

TARGETA I.—Riuadarenas-Mataró.

- > II.—La llanterna mágica.
- > III.—Lo plor de la madrastra.
- > IV.—Patau-Tordera.
- > V.—La muralla de ferro.
- > VI.—La taberna del Ninot.
- > VII.—L' Hostal de la bonica.
- > VIII.—Lo castell y la masia-Montserrat.
- > IX.—La gran idea-D. Simón Alsina y Clos.
- > X.—Garin-Tomàs Bretón.
- > XI.—Matias-Baldomero-Andreu.

Varen venir 3 plechs pero no ab totas las solucions.

Correspondència

Baldomero Rich; Martí Xato; Anton Rafecas; T. S. L.; Joseph Refusa; Rafael Sabrisas; Un trompa; Remoneret; Noy Buñ; Rosendo Sals; C. Romeu; Un sabellut; B. Rujaca; Un mal creyent; B. R. Roja; Un pollastre: no va prou be lo que han enviat.

Salus; J. Torres; Martí Serra; Un argenté; J. L. Salas; Ramon Serra; Un de Reus; Carnot Salus; Jaume Trocas y Carnicer; publicarem alguna cosa de lo qu' envian.

M. Genis, tots los gèneros nos van be, lo que convé es que 'l treball s' ho valgui.—R. Galas, ja veu si hem fet esperar gaire las cubertas; si vol, enquadernat y tot.—Carlos Fortis, lo final es poch acertat.—Joseph Revila, es poch correcte.—J. Carré R., anirà.—S. Pitarella, algunes.—A. Amigo, es molt gastat.—F. Tarau, y la soluci?—A. Paliejà, no marxa prou.—Francesch Torres, es fluxeta.—J. Valleta, ja estava composta, ja veura qu' es per 'l estil.—Ll. Viola, veurem d' aprofitarlas, son massa comprensibles.—Joseph Ortí, queda servit.—Jaume Calafat, remés lo que demana.—Ll. S., agyahim l' interès que 's pren.—Roger de Flor, esperém ho fassin aixís, gracies per las expressions d' afecte.—C. Mas, la notícia s' ha sorpres, ja veurà la convocatoria.—Francesch Torres, ja 'n tenim per 'l estil.—J. Morató, vosté mateix.—Ramiro Sostres, es poch ayros.—Camarasset, ja v' millor, no lo suficient.—Salvador Bonavia, anirà a la meua xiota.—Joan Manubens Vidal, publicarem A un cego.—F. F. Lagarder, no v' prou ve.—Joseph Escachs y V., se publicará.—Andreu Esteve, anirà i vers.—Carlos Martí, envihibi pel correu.—Manuel Ferrer, anirà algo retocat.

Y gracias a tots los autors dels párrafos enviatos al Petit Concurs.

Imp.—Muntaner, 40.